

Nr 1727

Ásahus**sámedikki birra**

Addojuvvon Helssegis juovlamánu 22. beaivve 1995

Vuoigatvuodaministeriija ovdanbuktimis ásahuvvo sámedikki birra suoidnemánu 17. beaivve 1995 addojuvvon lága (974/95) 16 ja 43 § sihke sámegiela geavaheamis eisseválddiin njukčamánu 8. beaivve 1991 addojuvvon lága 21 ja 29 § vuodul,

dakkárin go sámedikki birra addojuvvon lága 16 § lea juovlamánu 22. beaivve 1995 addojuvvon lágas (1725/95) ja sámegiela geavaheamis eisseválddiin addojuvvon lága 21 § juovlamánu 22. beaivve 1995 addojuvvon lágas (1726/95):

1 §

Sámiid ruovttuguovlu

Sámiid ruovttuguovlu ja dan ráját leat dan láhkai go leat merkejuvvon gártii, mii lea dán ásahusa čuovusin.

2 §

Sámedikki doaimmahagat

Sámedikkis leat almmolaš doaimmahat ja sámegiela doaimmahat. Sámedikkis sáhttet leat dárbbu mielde earáge doaimmahagat.

3 §

Sámegiela doaimmahat

Sámegiela doaimmahaga bargun lea:

1) dikšut sámegiela geavaheamis eisseválddiin addojuvvon lágas (516/91) oaiivilduvvon jorgalusaid doaimmaheami sierra eisseválddiide ja lágádusaide;

2) veahkehit eisseválddiid ja lágádusaid sámegielamáhtolaš dulkkaid skáhppomis sihke sámegiela geavaheamis eisseválddiin addojuvvon lágas oaiivilduvvon eará barguin;

3) čuovvut sámegiela geavaheamis eisseválddiin addojuvvon lágas ásahuvvon juksanmeriid ollašuvvama ja dahkat dárbbu mielde álgagiid sámegiela geavaheami ovddideami várás.

Doaimmahat galgá jorgalanduaimmastis váldit vuhtii davviriikkalaš sámegiela lávdegotti ávžžuhusaid ja rávvagiid ja almmolaš giellagáhttema vuodđojurdagiid.

4 §

Bargoveahka

Sámedikkis sáhtta leat hálddahushoavdda, láhkaolmmoščálli, giellajorgaleaddji ja doaimmahatčálli virggit ja dárbbu mielde virge- ja bargosoahpamušgaskavuodalaš eará bargoveahka.

Hálddahushoavdda bargun lea jo_ihit, gohcit ja ovddidit doaimmahagaid doaimma.

5 §

Bargoveaga dohkálašvuodagáibádusat

Dohkálašvuodagáibádussan lea:

1) hálddahushoavddas virgái heivvolaš bajit allaskuvladutkkus ja dovddiidus sámeáššiid ja hálddabusbarguid birra;

2) láhkaolmmoščállis vuoigatvuodadiehtaga kandidáhta dutkkus ja sámiide guoski vuoigatvuodalaš áššiid dovdamuš;

3) giellajorgaleaddjis virgái heivvolaš allaskuvladutkkus dahje eará skuvlejupmi sihke virggálaš jorgaleaddjiid birra addojuvvon lágas (1148/88) oaiivilduvvon vuoigatvuolta doaibmat virggálaš

jorgaleaddjin suomagielas sámegillii dahje nuppegežiid; sihke

4) eará bargoveagas virggi dahje barggu gáibidan skuvlejupmi.

Bargoveagas gáibiduvvo dasa lassin sámegiela máhttu, jos sámediggi ii man nu virggi dahje barggu oasil nuppeláhkai šiehta.

6 §

Áššebáhpáriid vuolláičállin

Sámedikki áššebáhpáriid vuolláičállima birra mearriduvvo sámedikki bargoortnegis.

Helssegis juovlamánu 22. beaivve 1995

Dásseválldi Presideanta

MARTTI AHTISAARI

7 §

Fápmuiboahdin

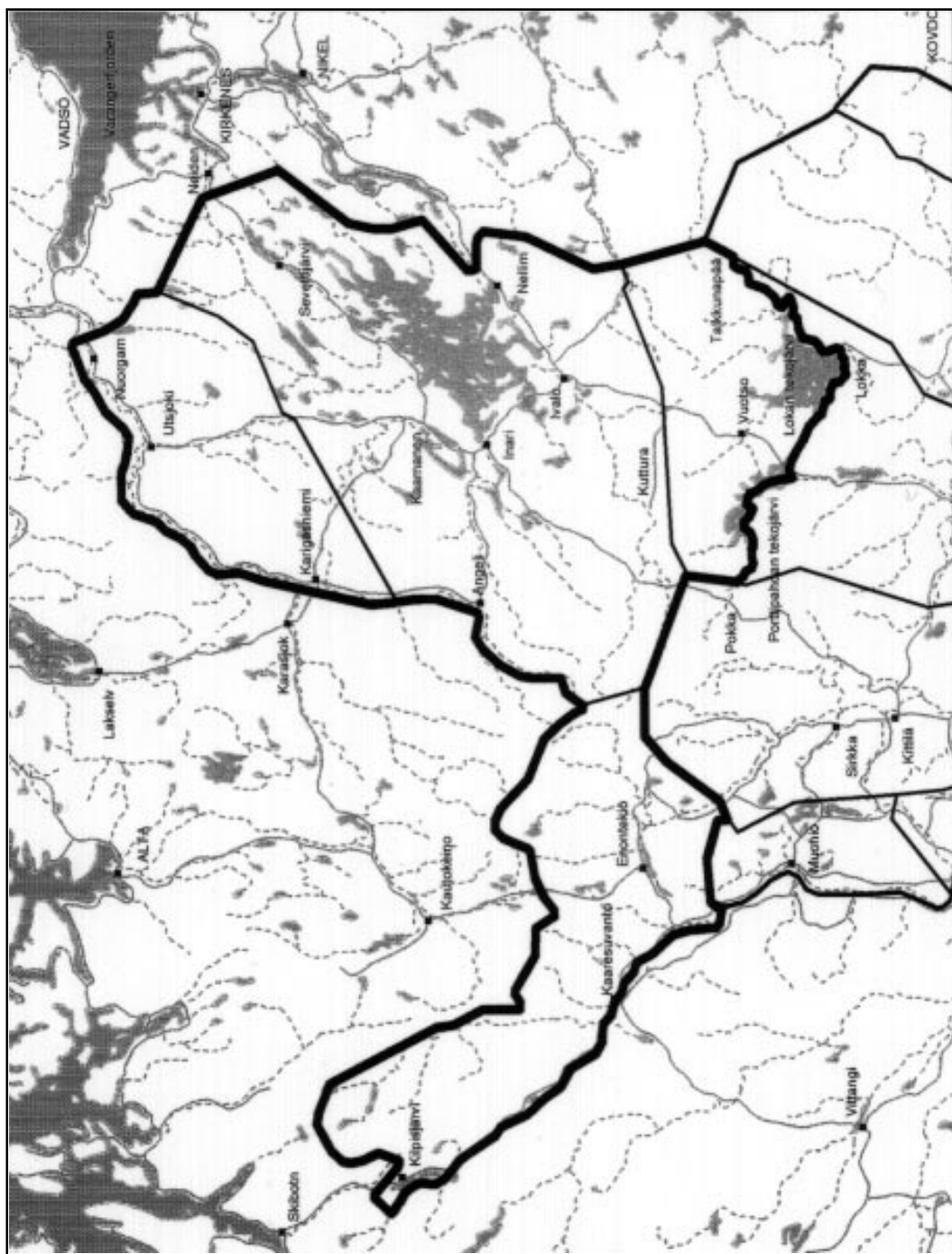
Dát ášahus boahdá fápmui ođđajagimánu 1. beaivve 1996,

Dáinna ášahusain gomihuvvo sámegiela doaimmahagas čakčamánu 13. beaivve 1991 addojuvvon ášahus (1202/91).

Ovdal ášahusa fápmuiboahdima sáhtta álggahit dan fápmui bidjama várás dárbbaslaš doaimmaid.

Sámedikki virggiid oazžu vuosttas háve deavdit almmá daid ohcanláhkai bijakeahhtá.

Vuoigatvuodaministar *Sauli Niinistö*



ČUOVUS SÁMIID RUOVTTUGUOVLU